

**Zeitschrift:** Sinfonia : offizielles Organ des Eidgenössischen Orchesterverband = organe officiel de la Société fédérale des orchestres

**Herausgeber:** Eidgenössischer Orchesterverband

**Band:** 20 (1959)

**Heft:** 6-7

**Rubrik:** EOV, Mitteilungen des Zentralvorstandes = S.F.O., communications du comité central

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

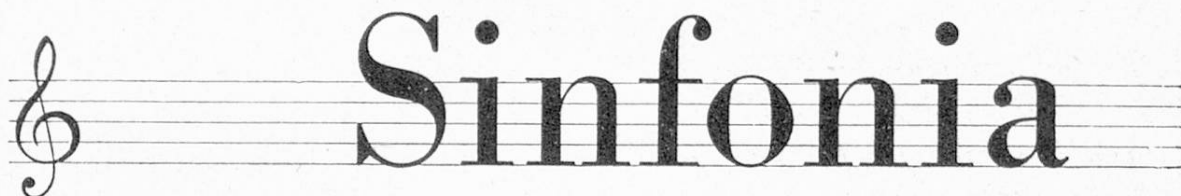
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Sinfonia

*Schweizerische Monatsschrift für Orchester- und Hausmusik*

*Offizielles Organ des Eidg. Orchesterverbandes*

*Revue suisse mensuelle pour l'orchestre et la musique de chambre*

*Organe officiel de la Société Fédérale des Orchestres*

*Erscheint monatlich / Paraît mensuellement*

*Redaktion: Prof. Dr. A.-E. Cherbuliez, neue Adresse: Händeliweg 17, Zürich 7/44*

---

## *EOV, Mitteilungen des Zentralvorstandes*

## *S.F.O., Communications du comité central*

**1) Mutationen:** Folgende Orchestervereine sind dem EOV beigetreten:

- a) *Orchesterverein Buchs AG.* Präsident: Herr Max Bachmann, Gasthof Bären, Buchs. Anzahl Mitglieder: 15. Aufgenommen am 15. Juni 1959.
- b) *Orchestre de la ville de Fribourg et du Conservatoire «Pro Musica».* Präsident: Herr Prof. Edgardo Giovannini, chemin des pommiers 4, Fribourg. Anzahl Mitglieder: 15. Aufgenommen am 19. Juni 1959.

Wir heißen die beiden Sektionen in unserer Mitte herzlich willkommen.

**2) Protokoll der Delegiertenversammlung vom 26. April 1959 in Zürich:** Im Protokoll, das in Nr. 5 1959 der «Sinfonia» erschienen ist, wurde die Sektion Laufenburg als unentschuldigt abwesend aufgeführt. Es stellte sich nachträglich heraus, daß diese Sektion vertreten war. Wir bitten, den Irrtum entschuldigen zu wollen.

**3) Zentralbibliothek:** Die Sektionen sind im Besitze des neuen Bibliothekreglementes, der Bestellscheine und der hiezu erlassenen Weisungen. Wir bitten, letztere genauestens zu befolgen.

Zur Erinnerung geben wir nochmals die Adresse des neuen Zentralbibliothekars bekannt. Sie lautet: *Herr B. Zürcher, Postfach 19, Bern 26.*

4) **Bibliothekferien:** 13. bis 26. Juli und 1. bis 9. August 1959. Während dieser Zeit sollen keine Rücksendungen aufgegeben werden.

Für den Zentralvorstand: R. Botteron, Zentralpräsident

1) **Mutations:** Nous avons le plaisir de communiquer l'admission de deux nouvelles sections, auxquelles nous souhaitons une bienvenue dans la S. F. O.:

a) *Orchestre de Buchs* (Argovie). Président: M. Max Bachmann, Buchs. Nombre de membres: 15. Date de l'admission: 15 juin 1959.

b) *Orchestre de la ville de Fribourg et du Conservatoire «Pro Musica»*. Président: M. le prof. Edgardo Giovannini, chemin des pommiers 4, Fribourg. Nombre de membres: 25. Date de l'admission: 19 juin 1959.

2) **Bibliothèque centrale:** Le nouveau règlement de la bibliothèque, un bloc des bulletins de commandes et la circulaire contenant les instructions relatives au nouveau procédé de commande ont été envoyés aux sections. Nous prions les sections de bien vouloir agir à l'avenir selon les instructions mentionnées ci-dessus.

L'adresse du nouveau bibliothécaire central est la suivante: *M. B. Zürcher, case postale 19, Berne 26.*

3) **Vacances du bibliothécaire:** 13 au 26 juillet et 1<sup>er</sup> au 9 août 1959. Nous prions les sections de ne point faire de renvois pendant les jours susmentionnés.

Pour le comité central: R. Botteron, président central

## Procès-verbal de la XXXIX<sup>e</sup> assemblée des délégués S.F.O.

**Dimanche le 26 avril 1959 dans la salle de concert «zur Kaufleuten» à Zurich.**

### *Ordre du jour:*

1. Salutations,
2. Nomination des scrutateurs et contrôle des présences,
3. Procès-verbal de l'assemblée des délégués du 27 avril 1958 à Sursee,
4. Rapport annuel 1958,
5. Rapport du bibliothécaire 1958,
6. Comptes 1958, Rapport des vérificateurs,
7. Nomination d'un bibliothécaire central,
8. Propositions du comité central,
9. Propositions des sections,
10. Taux des cotisations 1959,
11. Budget 1959,
12. Nomination d'une section vérificatrice,
13. Désignation du lieu de la prochaine assemblée des délégués,
14. Divers et imprévus,
15. Nomination des vétérans de la S. F. O.